



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2013. november 25.
(OR. en)**

16779/13

OJ CRP1 42

TERVEZETT NAPIREND

Tárgy:	Az ÁLLANDÓ KÉPVISELŐK BIZOTTSÁGÁNAK (I. rész) 2476. ülése
Időpont:	2013. november 27. és 29.
Kezdési idő:	9.30, 9.00
Helyszín:	Brüsszel

A 2013. NOVEMBER 27-I, SZERDAI ÜLÉS (9.30)

1. A tervezett napirend elfogadása

I. ⁽¹⁾

2. Az Európai Parlament képviselői részéről a Tanácshoz intézett írásbeli kérdésekre adott válaszok (+)
 - a) az Antigóni Papadopúlu (S&D) által feltett E-010768/2013. sz. kérdés
Ciprus gazdasági helyzete és kezelésének módjai
15657/13 PE-QE 421
 - b) az Antigóni Papadopúlu (S&D) által feltett E-011386/2013. sz. kérdés
Az E-006740/13. sz. kérdéshez kapcsolódó kérdés
15664/13 PE-QE 422

3. Munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi tanácsadó bizottság
Az egyesült királysági, horvát, magyar és portugál tagok és póttagok kinevezése
– A határozat elfogadása
15606/13 SOC 882
4. Az Európai Munkahelyi Biztonsági és Egészségvédelmi Ügynökség igazgatótanácsa
A tagok és a póttagok kinevezése
– A határozat elfogadása
15780/1/13 SOC 901 REV 1
5. Európai Alapítvány az Élet- és Munkakörülmények Javításáért
Az igazgatótanács tagjainak és póttagjainak kinevezése
– A határozat elfogadása
15778/13 SOC 900
6. Munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi tanácsadó bizottság
Argo SOON észt póttag kinevezése Ülo KRISTJUHAN lemondó póttag hivatalának betöltésére
– A határozat elfogadása
16699/13 SOC 977
7. Munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi tanácsadó bizottság
Elina REEDI észt póttag kinevezése Peeter ROSS lemondó póttag hivatalának betöltésére
– A határozat elfogadása
16712/13 SOC 978
8. A Bizottság határozata (XXX) bizonyos közös repülésbiztonsági szabályoktól való eltérésnek a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 14. cikkének (6) bekezdése alapján Svédország és az Egyesült Királyság számára történő engedélyezéséről
– Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a határozat elfogadását
14827/13 AVIATION 181
16147/13 AVIATION 208

9. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a légi járművek üzemben tartásához kapcsolódó műszaki követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő rögzítéséről szóló 965/2012/EU bizottsági rendelet módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
14552/13 AVIATION 175
+ COR 1 (fi)
16422/13 AVIATION 217
10. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a járművek és kapcsolódó termékek, alkatrészek és berendezések légi alkalmassági és környezetvédelmi tanúsítása, valamint a tervező és gyártó szervezetek tanúsítása végrehajtási szabályainak megállapításáról szóló 748/2012/EU bizottsági rendelet módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
14449/13 AVIATION 172
16433/13 AVIATION 219
11. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a repülőterekhez kapcsolódó követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő meghatározásáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
14429/13 AVIATION 171
16387/13 AVIATION 208
12. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a polgári légi közlekedéshez kapcsolódó műszaki követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő rögzítéséről szóló 1178/2011/EU bizottsági rendelet módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
14557/13 AVIATION 176
16457/13 AVIATION 221

13. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a szeszes italok meghatározásáról, megnevezéséről, kisereléséről, címkézéséről és földrajzi árujelzőinek oltalmáról szóló 110/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletének módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
15404/13 AGRI 695 WTO 267
16184/13 AGRI 744 WTO 300
14. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a szeszes italok meghatározásáról, megnevezéséről, kisereléséről, címkézéséről és földrajzi árujelzőinek oltalmáról szóló 110/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet III. mellékletének módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
15405/13 AGRI 696 WTO 268
16185/13 AGRI 745 WTO 301
15. A Bizottság .../.../EU rendelete (XXX) a veszélyes vegyi anyagok kiviteléről és behozataláról szóló 689/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének módosításáról
- Döntés arról, hogy a Tanács nem ellenzi a rendelet elfogadását
15479/13 ENV 989 WTO 278 MI 935
+ ADD 1
+ ADD1 REV 1 (de)
16335/1/13 ENV 1075 WTO 303 MI 1040 REV 1
16. Tervezet – A Tanács határozata a határokat átlépő vízfolyások és nemzetközi tavak védelméről és használatáról szóló egyezmény 25. és 26.cikke módosításának az Európai Unió nevében történő elfogadásáról
- A határozat elfogadása
12713/13 ENV 749 UNECE 23
16464/13 ENV 1087 UNECE 39

17. Tervezet – A Tanács határozata a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) végrehajtását szolgáló egyedi program létrehozásáról
- A határozat elfogadása
15401/13 RECH 481 COMPET 752 IND 294 MI 930 EDUC 407
TELECOM 273 ENER 483 ENV 984 REGIO 234 AGRI 694
TRANS 549 SAN 413
16557/13 RECH 564 COMPET 856 IND 345 MI 1058 EDUC 444
TELECOM 321 ENER 544 ENV 1096 REGIO 272 AGRI 767
TRANS 612 SAN 460
18. Tervezet – A Tanács rendelete az európai kutatási infrastruktúráért felelős konzorcium (ERIC) közösségi jogi keretéről szóló 723/2009/EK rendelet módosításáról
- A rendelet elfogadása
15660/13 RECH 496 COMPET 765 FISC 213
16605/13 RECH 567 COMPET 861 FISC 224
19. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a 2014 és 2020 közötti időszakra szóló, európai uniós vámügyi cselekvési program (Vám 2020) létrehozásáról, valamint a 624/2007/EK határozat hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás + nyilatkozat)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 72/13 UD 197 AELE 50 CODEC 1823
16094/13 CODEC 2544 UD 292 AELE 70
+ ADD 1
20. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Unió társadalmi változás és innováció programjáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 80/13 SOC 642 ECOFIN 752 COMPET 613 CADREFIN 212
CODEC 1915
16095/13 CODEC 2545 SOC 928 ECOFIN 1008 COMPET 811 CADREFIN 300

21. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz létrehozásáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 76/13 TRANS 419 FIN 480 CADREFIN 203 POLGEN 149
REGIO 167 ENER 377 TELECOM 215 COMPET 597 MI 682
ECO 149 CODEC 1834
16096/13 CODEC 2546 TRANS 580 FIN 743 CADREFIN 301 POLGEN 218
REGIO 254 ENER 515 TELECOM 301 COMPET 812 MI 1014
ECO 201
22. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az európai műholdas navigációs rendszerek létrehozásáról és üzemeltetéséről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás + nyilatkozat)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 26/13 TRANS 263 MAR 59 AVIATION 68 CAB 22 ESPACE 35
FIN 294 CSC 48 CODEC 1199
16097/13 CODEC 2547 TRANS 581 MAR 171 AVIATION 205 CAB 44
ESPACE 90 FIN 744 CSC 145
+ ADD 1
+ ADD 2
23. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a vállalkozások és a kis- és középvállalkozások versenyképességét segítő program (COSME) (2014–2020) létrehozásáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 58/13 COMPET 533 IND 198 MI 592 CODEC 1635
16098/13 CODEC 2548 COMPET 813 IND 322 MI 1015
24. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) részvételi és terjesztési szabályainak megállapításáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 66/13 RECH 367 COMPET 586 ATO 86 IND 217 MI 664 EDUC 306
TELECOM 208 ENER 368 ENV 731 REGIO 161 AGRI 503
TRANS 405 SAN 283 CODEC 1803
16099/13 CODEC 2549 RECH 530 COMPET 814 ATO 139 IND 323 MI 1016
EDUC 430 TELECOM 302 ENER 516 ENV 1055 REGIO 255
AGRI 734 TRANS 582 SAN 440

25. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) létrehozásáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 67/13 RECH 368 COMPET 587 ATO 87 IND 218 MI 665 EDUC 307
TELECOM 209 ENER 369 ENV 732 REGIO 162 AGRI 504
TRANS 406 SAN 284 CODEC 1804
16100/13 CODEC 2550 RECH 531 COMPET 815 ATO 140 IND 324 MI 1017
EDUC 431 TELECOM 303 ENER 517 ENV 1056 REGIO 256
AGRI 735 TRANS 583 SAN 441
26. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Innovációs és Technológiai Intézet létrehozásáról szóló 294/2008/EK rendelet módosításáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 68/13 RECH 370 COMPET 589 ATO 88 IND 219 MI 667 EDUC 309
TELECOM 210 ENER 370 ENV 739 REGIO 163 AGRI 509
TRANS 409 SAN 288 CODEC 1810
16101/13 CODEC 2551 RECH 532 COMPET 816 ATO 141 IND 325 MI 1018
EDUC 432 TELECOM 304 ENER 518 ENV 1057 REGIO 257
AGRI 736 TRANS 584 SAN 442
27. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács határozata az Európai Innovációs és Technológiai Intézet (EIT) stratégiai innovációs tervéről: az EIT hozzájárulása egy innovatívabb Európához **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 69/13 RECH 371 COMPET 590 ATO 89 IND 220 MI 668 EDUC 310
TELECOM 211 ENER 371 ENV 740 REGIO 164 AGRI 510
TRANS 410 SAN 289 CODEC 1811
16102/13 CODEC 2552 RECH 533 COMPET 817 ATO 142 IND 326 MI 1019
EDUC 433 TELECOM 305 ENER 519 ENV 1058 REGIO 258
AGRI 737 TRANS 585 SAN 443

28. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a környezetvédelmi és éghajlat-politikai program (LIFE) létrehozásáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás + nyilatkozat)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 70/13 ENV 742 ENER 372 CADREFIN 200 CODEC 1814
16103/13 CODEC 2553 ENV 1059 ENER 520 CADREFIN 302
+ ADD 1
29. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a transzeurópai közlekedési hálózat fejlesztésére vonatkozó uniós iránymutatásokról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás + nyilatkozat)**
- A jogalkotási aktus elfogadása
PE-CONS 42/13 TRANS 316 ECOFIN 533 ENV 546 RECH 265 CODEC 1403
16563/13 CODEC 2656 TRANS 613 ECOFIN 1041 ENV 1097 RECH 566
+ ADD 1

II.

30. Módosított javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **Európai Tengerügyi és Halászati Alapról** [valamint az 1198/2006/EK tanácsi rendelet, a 861/2006/EK tanácsi rendelet és az integrált tengerpolitikáról szóló XXX/2011/EU tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről] **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
31. A Tanács (**Mezőgazdaság és Halászat**) 2013. december 16–17-i ülése tervezett napirendjének összeállítása ⁽¹⁾
- (Az Állandó Képviselők Bizottságának
hatáskörébe tartozó napirendi pontok tekintetében)**
32. (esetleg) A Nemzetközi Tengerjogi Bíróság tanácsadói véleménye iránti kérelem
- A kérelem Európai Unió részéről a bírósághoz történő benyújtásának a jóváhagyása
 - Döntés az írásbeli eljárás alkalmazásáról (°)
16769/13 PECHE 562 COMAR 33
15247/1/13 PECHE 476 COMAR 30 REV 1
33. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve az **egyes köz- és magánprojektek környezetre gyakorolt hatásainak vizsgálatáról** szóló 2011/92/EU irányelv módosításáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről

34. A Tanács 2013. december 13-i ülésének **(Környezetvédelem) előkészítése**

1. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **idegenhonos özönfajok** betelepítésének és elterjedésének a megelőzéséről és féken tartásáról **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
 - Irányadó vita
13457/13 ENV 817 AGRI 551 PECHE 370 FORETS 46 RECH 394 UD 226
COMER 207 REGIO 187 TRANS 469 SAN 327 CODEC 1978 **(x)**
16432/13 ENV 1082 AGRI 759 PECHE 544 FORETS 65 RECH 547 UD 299
COMER 262 REGIO 271 TRANS 602 SAN 456 CODEC 2632
2. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a tengeri szállításból eredő **szén-dioxid-kibocsátások monitorozásáról, jelentéséről és ellenőrzéséről**, valamint az 525/2013/EU rendelet módosításáról **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
 - Véleménycsere
11851/13 ENV 658 MAR 86 MI 602 ONU 71 CODEC 1661 **(x)**
16460/13 ENV 1085 MAR 178 MI 1050 ONU 119 CODEC 2639

35. **Ellenőrzés**

- Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve az éves és összevont (konszolidált) éves beszámolók jog szerinti könyvvizsgálatáról szóló 2006/43/EK irányelv módosításáról **(első olvasat)** **(jogalkotási tanácskozás)**
- Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a közérdeklődésre számot tartó jogalanyok jog szerinti könyvvizsgálatára vonatkozó egyedi követelményekről **(első olvasat)** **(jogalkotási tanácskozás)**
- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
16594/13 DRS 206 CODEC 2669

36. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **Európai GNSS Ügynökség létrehozásáról** szóló 912/2010/EU rendelet módosításáról **(első olvasat)** **(jogalkotási tanácskozás)**

- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
6347/13 TRANS 60 MAR 17 AVIATION 20 CAB 6 ESPACE 11 FIN 82
CSC 12 CODEC 315 **(x)**
16215/13 TRANS 592 MAR 172 AVIATION 210 CAB 45 ESPACE 91
FIN 760 CSC 148 CODEC 2571

37. A Tanács 2013. december 5-i ülésének (**Közlekedés, Távközlés és Energiaügy**) előkészítése
1. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve az **alternatív üzemanyagok infrastruktúrájának bevezetéséről (első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
 - Általános megközelítés
5899/13 TRANS 32 AVIATION 12 MAR 12 ENER 21 ENV 74 IND 28
RECH 29 CAB 4 CODEC 193 (x)
16452/13 TRANS 596 AVIATION 215 MAR 176 ENER 528 ENV 1077
IND 336 RECH 545 CAB 47 CODEC 2623
 2. **Negyedik vasúti csomag**
Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Unió Vasúti Ügynökségéről és a 881/2004/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
 - Jelentés az elért eredményekről
6012/13 TRANS 38 CODEC 225 (x)
16407/13 TRANS 598 CODEC 2628
 3. Tervezet – A Tanács és az Európai Unió tagállamai kormányainak a Tanács keretében ülésező képviselői által elfogadott határozat a Bizottságnak a **Brazil Szövetségi Köztársasággal kötendő átfogó légiközlekedési megállapodás megkötésére irányuló tárgyalások** újbóli megnyitására történő felhatalmazásáról *(nem jogalkotási tevékenység)*
 - A határozat elfogadása
11187/1/13 TRANS 340 AVIATION 85 RELEX 540
AMLAT 11 RESTREINT EU (x)
+ COR 1 (x)
16427/13 TRANS 600 AVIATION 218 RELEX 1041
COLAC 22 RESTREINT EU (x)
38. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **Európai Tengerészeti Biztonsági Ügynökségnek** a hajók által okozott szennyezéssel és az olaj- és gázipari létesítmények által okozott tengerszennyezéssel kapcsolatos válaszingtézkedésekhez kötődő tevékenységeinek többéves finanszírozásáról **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
16564/13 MAR 181 FIN 827 CODEC 2657 ENV 1098
39. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó **elektronikus azonosításról** és megbízható szolgáltatásokról **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről

37. A Tanács 2013. december 5-i ülésének (**Közlekedés, Távközlés és Energiaügy**) előkészítése
(folytatás)

4. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a **hálózat- és információbiztonságnak** az egész Unióban egységesen **magas szintjére** vonatkozó intézkedésekről (**első olvasat**) (*jogalkotási tanácskozás*)
- Jelentés az elért eredményekről
6342/13 TELECOM 24 DATAPROTECT 14 CYBER 2 MI 104
CODEC 313 (x)
16630/13 TELECOM 322 DATAPROTECT 178 CYBER 33 MI 1064
CODEC 2676
5. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **nagy sebességű elektronikus hírközlő hálózatok** kiépítési költségeinek csökkentésére irányuló intézkedésekről (**első olvasat**) (*jogalkotási tanácskozás*)
- Jelentés az elért eredményekről
7999/13 TELECOM 60 COMPET 177 CODEC 686 (x)
16634/13 TELECOM 323 COMPET 866 CODEC 2677
6. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **elektronikus hírközlés egységes európai piacáról** és a „behálózott kontinens” megteremtéséhez szükséges intézkedések meghatározásáról, valamint a 2002/20/EK, 2002/21/EK és 2002/22/EK irányelv és az 1211/2009/EK és 531/2012/EU rendelet módosításáról (**első olvasat**) (*jogalkotási tanácskozás*)
- Irányadó vita
13555/13 TELECOM 232 COMPET 646 MI 753 CONSOM 161
CODEC 2000 (x)
+ ADD 2 (x)
16637/13 TELECOM 324 COMPET 868 MI 1067 CONSOM 202 CODEC 2679
40. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a 92/58/EGK, a 92/85/EGK, a 94/33/EK és a 98/24/EK tanácsi irányelvnek, valamint a 2004/37/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek az anyagok és keverékek **osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról** szóló 1272/2008/EK rendelethez való hozzáigazítása céljából történő módosításáról (**első olvasat**) (*jogalkotási tanácskozás*)
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről

41. Módosított javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a munkavállalók mobilitásának a **kiegészítő nyugdíjjogosultságok** megszerzésének és megtartásának javításával történő növelésére vonatkozó minimumkövetelményekről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
42. A Tanács 2013. december 9-i és 10-i ülésének **(Foglalkoztatás, Szociálpolitika, Egészségügy és Fogyasztóvédelem) előkészítése**
1. Tervezet – A Tanács következtetései a **nők helyzetének javítását és a nemek közötti egyenlőségnek az előmozdítását** szolgáló intézményi mechanizmusok hatékonyságáról *(nem jogalkotási tevékenység)*
 - A következtetések elfogadása
(Nyilvános vita a Tanács eljárási szabályzata 8. cikkének (2) bekezdése alapján)
15905/13 SOC 913 EGC 18
+ ADD 1
 2. Javaslat – A Tanács ajánlása a **romák integrációját célzó** hatékony tagállami **intézkedésekről** *(nem jogalkotási tevékenység)*
 - Az ajánlás elfogadása
(Nyilvános vita a Tanács eljárási szabályzata 8. cikkének (2) bekezdése alapján)
11738/13 SOC 552 POLGEN 128 JAI 577 EDUC 281 FREMP 99 COHOM 143
FSTR 67 FC 34 REGIO 139 (x)
16250/13 SOC 942 EGC 21 POLGEN 224 JAI 1010 EDUC 438 FREMP 184
COHOM 256 FSTR 145 FC 83 REGIO 261
 3. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a tőzsdén jegyzett társaságok **nem-ügyvezető igazgatói körében a nemek közötti egyensúly** javításáról és kapcsolódó intézkedésekről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
 - (esetleg) Általános megközelítés / Jelentés az elért eredményekről
16433/12 SOC 943 COMPET 708 DRS 130 CODEC 2724 (x)
16437/13 SOC 956 EGC 24 ECOFIN 1034 DRS 202 CODEC 2633
 4. Javaslat – A Tanács irányelve a személyek közötti, vallásra vagy meggyőződésre, fogyatékosagra, életkorra vagy szexuális irányultságra való tekintet nélküli **egyenlő bánásmód** elvének alkalmazásáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
 - Jelentés az elért eredményekről
11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246 (x)
16438/13 SOC 957 EGC 25 JAI 1025 MI 1045 FREMP 187

5. **Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács határozata az Állami Foglalkoztatási Szolgálatok (ÁFSz-ek) közötti fokozott együttműködésről (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
 - Általános megközelítés
11474/13 SOC 534 MI 579 CODEC 1581
16441/13 SOC 959 MI 1047 CODEC 2635
 6. **Ifjúsági foglalkoztatás (nem jogalkotási tevékenység)**
(Nyilvános vita a Tanács eljárási szabályzata 8. cikkének (2) bekezdése alapján)
 - i. A Bizottság javaslata a szakmai gyakorlatok minőségi keretrendszeréről szóló tanácsi ajánlásra vonatkozóan
 - A Bizottság előterjesztése
 - ii. Az ifjúsági garancia / ifjúsági foglalkoztatási kezdeményezés megvalósítása
 - A helyzet állása
- Egyéb
- Naprakész tájékoztatás az **egységes piaci intézkedéscsomagról**
 - Az elnökség tájékoztatója

I.

43. (esetleg) Az Eurocontrol ideiglenes tanácsa
- A közös álláspont európai uniós szintű összehangolása
16774/13 AVIATION 226 EUROCONTROL
44. Javaslát – A Tanács rendelete az Európai Unió tisztviselőire és egyéb alkalmazottaira vonatkozó nyugdíjjarulékok mértékének 2012. július 1-jétől történő kiigazításáról
- A rendelet elfogadása
16208/13 STAT 40 FIN 756
16685/13 STAT 44 FIN 832

II.

45. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **fluortartalmú üvegházhatású gázokról (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
46. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **genetikai erőforrásokhoz való hozzáférésről** és az uniós hasznosításukból származó **előnyök igazságos és méltányos megosztásáról (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
47. A Tanács 2013. december 12-i ülésének (Közlekedés, Távközlés és **Energiaügy**) előkészítése
1. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a benzin és a dízelüzemanyagok minőségéről szóló 98/70/EK irányelv és a **megújuló energiaforrásból előállított energia** támogatásáról szóló 2009/28/EK irányelv módosításáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
 - Politikai megállapodás
16543/13 ENER 541 ENV 1092 ENT 316 TRANS 609 AGRI 765 POLGEN 230
CODEC 2649
 2. **Belső energiapiac**
 - a) Az Európai Tanács 2013. május 22-i ülését követő intézkedések: a belső energiapiac megvalósítása terén elért eredmények *(nem jogalkotási tevékenység)*
 - A Tanács jelentése
 - A jelentés jóváhagyása
16389/13 ENER 529
 - b) Naprakész tájékoztatás az EU belső energiapiacának megvalósításáról

3. **Energiaügyi külkapcsolatok**

- a) Az Európai Tanács 2013. május 22-i ülését követő intézkedések: az uniós energiapolitika külső dimenziójával kapcsolatos fejlemények áttekintő elemzése *(nem jogalkotási tevékenység)*
 - A Tanács jelentése
 - A jelentés jóváhagyása16390/13 ENER 530 RELEX 1034
- b) Közelmúltbeli fejlemények az energiaügyi külkapcsolatok területén
16393/13 ENER 532 COEST 366 RELEX 1035

48. **Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a pénzügyi beszámolás és a könyvvizsgálat területén meghatározott tevékenységeket támogató, a 2014 és 2020 közötti időszakra szóló uniós program létrehozásáról (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**

- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
16653/13 ECOFIN 1056 EF 235 SURE 22 DRS 209 CODEC 2682

49. **Műszaki alkalmassági jogszabálysomag (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**

- a) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a gépjárművek és pótkocsijaik időszakos műszaki vizsgálatáról és a 2009/40/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről
- b) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Unió területén közlekedő haszongépjárművek műszaki alkalmasságának közúti ellenőrzéséről és a 2000/30/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről
- c) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a járművek nyilvántartásba vételéhez kapcsolódó okmányokról szóló 1999/37/EK tanácsi irányelv módosításáról
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről

50. **Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a rádióberendezések forgalmazására vonatkozó tagállami jogszabályok harmonizációjáról (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**

- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről

51. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a polgári légiközlekedési **események jelentéséről**, a 996/2010/EU rendelet módosításáról és a 2003/42/EK irányelv, a 1321/2007/EK bizottsági rendelet és a 1330/2007/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
 - (esetleg) A végső kompromisszumos szöveg vizsgálata megállapodás céljából
37. A Tanács 2013. december 5-i ülésének **(Közlekedés, Távközlés és Energiaügy) előkészítése (folytatás)**
7. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **visszautasított beszállás** és légi járatok törlése vagy hosszú késése esetén az **utasoknak** nyújtandó kártalanítás és segítség közös szabályainak megállapításáról szóló 261/2004/EK rendeletnek, valamint a légitfuvarozók felelősségéről szóló 2027/97/EGK rendeletnek az utasok és poggyászaik légi szállítása tekintetében történő módosításáról **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Általános megközelítés / Jelentés az elért eredményekről
7615/13 AVIATION 47 CONSOM 47 CODEC 616
16577/13 AVIATION 225 CONSOM 201 CODEC 2663
52. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról (első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Az elnökség tájékoztatója az informális háromoldalú egyeztető eljárás eredményéről
42. A Tanács 2013. december 9-i és 10-i ülésének **(Foglalkoztatás, Szociálpolitika, Egészségügy és Fogyasztóvédelem) előkészítése (folytatás)**
7. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a **munkavállalók** szolgáltatások nyújtása keretében történő **kiküldetéséről** szóló 96/71/EK irányelv érvényesítéséről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**
- Általános megközelítés
8040/12 SOC 224 MI 193 COMPET 168
+ COR 1
16440/13 SOC 958 MI 1046 COMPET 839 CODEC 2634

8. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az **orvostechnikai eszközökről**, valamint a 2001/83/EK irányelv, a 178/2002/EK rendelet és az 1223/2009/EK rendelet módosításáról **(első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*
valamint

Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az in vitro **diagnosztikai orvostechnikai eszközökről (első olvasat)** *(jogalkotási tanácskozás)*

- Jelentés az elért eredményekről
- Véleménycsere
16609/13 PHARM 67 SAN 465 MI 1061 COMPET 862 CODEC 2672
16610/13 PHARM 68 SAN 466 MI 1062 COMPET 863 CODEC 2673

9. Tervezet – A Tanács következtetései a modern, alkalmazkodóképes és **fenntartható egészségügyi rendszerekre** vonatkozó reflexiós folyamatról *(nem jogalkotási tevékenység)* (ideiglenes fordítás)

- A következtetések elfogadása
16570/13 SAN 462

53. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a tagállamoknak a **dohánytermékek** és kapcsolódó termékek gyártására, kisserelésére és értékesítésére vonatkozó törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezései közelítéséről **(első olvasat)** **(jogalkotási tanácskozás)**

- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
16170/13 SAN 445 MI 1026 CODEC 2564 COMPET 859 FISC 223

54. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az emberi felhasználásra szánt gyógyszerek **klinikai vizsgálatairól** és a 2001/20/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat) (jogalkotási tanácskozás)**

- Az informális háromoldalú egyeztető eljárás előkészítése
16636/13 PHARM 70 SAN 469 MI 1066 COMPET 867 CODEC 2678

- Egyéb

-
- ⁽¹⁾ Ezeket a napirendi pontokat a Mertens-csoport 2013. november 26-án tárgyalja.
 - (+) Ez a napirendi pont – a Tanács eljárási szabályzata 12. cikkének (2) bekezdésével összhangban – egyszerűsített írásbeli eljárással is elfogadható.
 - (^o) Erről a napirendi pontról – a Tanács eljárási szabályzata 19. cikkének (7) bekezdésével összhangban – a COREPER eljárási határozatot fogadhat el.
 - (x) A dokumentum nem áll rendelkezésre a tárgyalóteremben.
-